



Rådet for
Den Europæiske Union

Bruxelles, den 15. februar 2024
(OR. en)

**Interinstitutionel sag:
2024/0030(COD)**

**6698/24
ADD 1**

**CODIF 3
CODEC 525
AGRI 136**

FORSLAG

fra:	Martine DEPREZ, direktør, på vegne af generalsekretæren for Europa-Kommissionen
modtaget:	6. februar 2024
til:	Generalsekretariatet for Rådet
Komm. dok. nr.:	COM(2024) 53 final
Vedr.:	BILAG til Forslag til EUROPA-PARLAMENTETS OG RÅDETS AFGØRELSE om ligestilling af markinspektioner af afgrøder til formering af udsæd i tredjelande og om ligestilling af frø produceret i tredjelande (kodifikation)

Hermed følger til delegationerne dokument COM(2024) 53 final – Annexes 1 to 4.

Bilag: COM(2024) 53 final – Annexes 1 to 4



EUROPA-
KOMMISSIONEN

Bruxelles, den 6.2.2024
COM(2024) 53 final

ANNEXES 1 to 4

BILAG

til

Forslag til

EUROPA-PARLAMENTETS OG RÅDETS AFGØRELSE

om ligestilling af markinspektioner af afgrøder til formering af udsæd i tredjelande og om ligestilling af frø produceret i tredjelande (kodifikation)

↓ 2012/1105 Art. 1, nr. 4 og bilag (tilpasset)
 →₁ 2018/1674 Art. 1.4 og bilag 1, litra b
 →₂ 2018/1674 Art. 1.4 og bilag 1, litra a
 →₃ 2020/1544 Art. 1, litra b
 →₄ 2020/1544 Art. 1, litra a
 →₅ 2021/537 Art. 1.1 og bilag 1, nr. 2
 →₆ 2021/537 Art. 1.1 og bilag 1, nr. 1
 →₇ 2022/871 Art. 1, nr. 2, litra a
 →₈ 2022/871 Art. 1, nr. 2, litra b

BILAG I

☒ TREDJE ☒ LANDE, MYNDIGHEDER OG ARTER		
☒ Tredje ☒ land ¹	Myndighed	Arter omhandlet i følgende direktiver
1	2	3
AR	Instituto Nacional de Semillas (INASE) Av. Paseo Colón 922, 3 Piso 1063 BUENOS AIRES	66/401/EØF 66/402/EØF 2002/57/EF
AU	Australian Seeds Authority LTD. P.O. BOX 187 LINDFIELD, NSW 2070	66/401/EØF 66/402/EØF 2002/57/EF
→ ₈ BO ←	→ ₈ Ministerio de Desarrollo Rural y Tierras Av. Camacho entre calles Loaya y Bueno N°1471, LA PAZ ←	→ ₈ 66/402/EØF — kun for <i>Zea mays</i> og <i>Sorghum</i> spp. 2002/57/EF — kun for <i>Helianthus annuus</i> ←
→ ₂ BR ←	→ ₂ Ministry of Agriculture, Livestock and Food Supply Esplanada dos Ministérios, bloco D 70.043-900 Brasilia-DF ←	→ ₂ 66/401/ EØF 66/402/ EØF ←

¹ AR — Argentina, AU — Australien, →₇ BO — Bolivia, ← →₁ BR — Brasilien, ← CA — Canada, CL — Chile, →₅ GB — Det Forenede Kongerige, ← IL — Israel, MA — Marokko, →₁ MD — Republikken Moldova, ← NZ — New Zealand, RS — Serbien, TR — Tyrkiet, →₃ UA — Ukraine, ← US — USA, UY — Uruguay, ZA — Sydafrika.

CA	Canadian Food Inspection Agency, Seed Section, Plant Health & Biosecurity Directorate 59 Camelot Drive, Room 250, OTTAWA, ON K1A 0Y9	66/401/EØF 66/402/EØF 2002/57/EF
CL	Ministerio de Agricultura Servicio Agrícola y Ganadero, División de Semillas Casilla 1167, Paseo Bulnes 140 — SANTIAGO DE CHILE	2002/54/EF 66/401/EØF 66/402/EØF 2002/57/EF
→ ₆ GB ² ←	→ ₆ Department for Environment, Food & Rural Affairs (DEFRA) Eastbrook Shaftesbury Road Cambridge CB2 8DU ←	→ ₆ 66/401/ EØF 66/402/ EØF 2002/54/EF 2002/57/EF ←
IL	Ministry of Agriculture & Rural Development Plant Protection and Inspection Services P.O. BOX 78, BEIT-DAGAN 50250	66/401/EØF 66/402/EØF 2002/57/EF
MA	D.P.V.C.T.R.F. Service de Contrôle des Semences et Plants, B.P. 1308 RABAT	66/401/EØF 66/402/EØF 2002/57/EF
→ ₂ MD ←	→ ₂ National Agency for Food Safety (ANSA) str. Mihail Kogălniceanu 63, MD-2009, Chisinau ←	→ ₂ 66/402/ EØF 2002/55/EF 2002/57/EF ←
NZ	Ministry for Primary Industries, 25 »The Terrace« P.O. BOX 2526 6140 WELLINGTON	2002/54/EF 66/401/EØF 66/402/EØF 2002/57/EF

² I overensstemmelse med aftalen om Det Forenede Kongerige Storbritannien og Nordirlands udtræden af Den Europæiske Union og Det Europæiske Atomenergifællesskab, særlig artikel 5, stk. 4, i protokollen om Irland/Nordirland sammenholdt med bilag 2 til samme protokol, omfatter henvisninger til Det Forenede Kongerige i dette bilag ikke Nordirland.

RS	<p>Ministry of Agriculture, Forestry and Water Management Plant Protection Directorate</p> <p>Omladinskih brigada 1, 11070 NOVI BEOGRAD</p> <p>Landbrugsministeriet har bemyndiget de følgende institutioner til at udstede OECD-certifikater:</p> <p>National Laboratory for Seed Testing Maksima Gorkog 30 – 21000 NOVI SAD</p> <p>Maize Research Institute »ZEMUN POLJE« Slobodana Bajica 1 11080 ZEMUN, BEOGRAD</p>	<p>2002/54/EF</p> <p>66/401/EØF</p> <p>66/402/EØF</p> <p>2002/57/EF</p>
TR	<p>Ministry of Agriculture and Rural Affairs,</p> <p>Variety Registration and Seed Certification Centre</p> <p>Gayret mah. Fatih Sultan Mehmet Bulvari No:62</p> <p>P.O.BOX: 30,</p> <p>06172 Yenimahalle/ANKARA</p>	<p>2002/54/EF</p> <p>66/401/EØF</p> <p>66/402/EØF</p> <p>2002/57/EF</p>
→ ₄ UA ←	<p>→₄ Ministry of Agrarian Policy and Food of Ukraine</p> <p>Khreshchatyk str., 24, 01001, KYIV ←</p>	→ ₄ 66/402/ EØF ←
US	<p>USDA — Agricultural Marketing Service</p> <p>Seed Regulatory & Testing Branch</p> <p>801 Summit Crossing, SuiteC, GASTONIA NC 28054</p>	<p>2002/54/EF</p> <p>66/401/EØF</p> <p>66/402/EØF</p> <p>2002/57/EF</p>
UY	<p>Instituto Nacional de Semillas (INASE)</p> <p>Cno. Bertolotti s/n y Ruta 8 km 29</p> <p>91001 PANDO — CANELONES</p>	<p>66/401/EØF</p> <p>66/402/EØF</p> <p>2002/57/EF</p>
ZA	<p>National Department of Agriculture, c/o S.A.N.S.O.R.</p> <p>Lynnwood Ridge, P.O. BOX 72981, 0040 PRETORIA</p>	<p>66/401/EØF</p> <p>66/402/EØF — kun for <i>Zea mays</i> og <i>Sorghum</i> spp.</p> <p>2002/57/EF</p>

↓ 2003/17/EF (tilpasset)

BILAG II

A. BETINGELSER FOR MARKINSPEKTIONER AF AFGRØDER TIL FORMERING AF UDSÆD I TREDJELANDE

1. Markinspektionerne skal gennemføres efter de nationale regler for anvendelse af OECD-reglerne for sortscertificering af frø i international handel som følger:
 - frø af sukkerroer og foderroer, for så vidt angår *Beta vulgaris* omhandlet i direktiv 2002/54/EF
 - frø af græs og bælgplanter, for så vidt angår arterne omhandlet i direktiv 66/401/EØF
 - frø af korsblomstrede arter og frø af andre olie- og spindplantearter, for så vidt angår arterne omhandlet i direktiv 66/401/EØF og 2002/57/EF
 - sædekorn, for så vidt angår arterne omhandlet i direktiv 66/402/EØF, undtagen *Zea mays* og *Sorghum* spp.
 - sædekorn af majs og sorghum, for så vidt angår *Zea mays* og *Sorghum* spp. omhandlet i direktiv 66/402/EØF

↓ 2018/1674/EF Art. 1.4 og bilag 2, litra a, punkt (i)

- grøntsagsfrø, for så vidt angår arterne omhandlet i direktiv 2002/55/EF.

↓ 2003/17/EF

2. Frø, der ikke er endeligt certificeret, skal være emballeret i officielt lukkede pakninger forsynet med en særlig OECD-etiket til dette formål.
3. Frø, der ikke er endeligt certificeret, skal uanset certifikatet efter OECD-reglerne for sortscertificering af frø i international handel, være ledsaget af en officiel attest med følgende angivelser:
 - referencenummeret på det frø, der blev anvendt ved tilsåning, og navnet på den medlemsstat eller det tredjeland, der certificerede det pågældende frø
 - dyrkningsareal
 - frømængde
 - en attestering af, at de betingelser, som de afgrøder, hvorfra frøet stammer, skal opfylde, er opfyldt.

B. BETINGELSER FOR FRØ PRODUCERET I TREDJELANDE

1. Frø skal være officielt certificeret og være emballeret i officielt lukkede og mærkede pakninger efter de nationale bestemmelser for anvendelse af OECD-reglerne for sortscertificering af frø i international handel, jf. nedenfor. Frøpartierne skal være ledsaget af de certifikater, der kræves efter de pågældende OECD-regler:

- frø af sukkerroer og foderroer, for så vidt angår *Beta vulgaris* omhandlet i direktiv 2002/54/EF
- frø af græs og bælgplanter, for så vidt angår arterne omhandlet i direktiv 66/401/EØF
- frø af korsblomstrede arter og frø af andre olie- og spindplantearter, for så vidt angår arterne omhandlet i direktiv 66/401/EØF og 2002/57/EF
- sædekorn, for så vidt angår arterne omhandlet i direktiv 66/402/EØF, undtagen *Zea mays* og *Sorghum* spp.
- sædekorn af majs og sorghum, for så vidt angår *Zea mays* og *Sorghum* spp. omhandlet i direktiv 66/402/EØF

↓ 2018/1674/EF Art. 1.4 og bilag 2, litra b, punkt (i)

- grøntsagsfrø, for så vidt angår arterne omhandlet i direktiv 2002/55/EF.

↓ 2003/17/EF (tilpasset)

Desuden skal frø opfylde de betingelser, der er fastsat i Unionens bestemmelser, bortset fra dem, der vedrører sortsægthed og sortsrenhed.

2. Frø skal opfylde følgende betingelser:

2.1. De betingelser, som frø skal opfylde efter punkt 1, andet punktum, er fastsat i:

- direktiv 66/401/EØF, bilag II
- direktiv 66/402/EØF, bilag II
- direktiv 2002/54/EF, bilag I, afsnit B

↓ 2018/1674/EF Art. 1.4 og bilag 2, litra b, punkt (ii)

- direktiv 2002/55/EF, bilag II

↓ 2003/17/EF

- direktiv 2002/57/EF, bilag II.

↓ 2018/1674/EF Art. 1.4 og bilag 2, litra b, punkt (iii) (tilpasset)

2.2. For at kontrollere, om betingelserne fastsat i punkt 2.1 overholdes, skal der officielt eller under officielt tilsyn udtages prøver efter Det Internationale Frøkontrolforbund ("ISTA")-reglerne, og prøvernes vægt skal have den vægt, der er foreskrevet for disse metoder, idet der tages hensyn til vægten angivet i:

- direktiv 66/401/EØF, bilag III, kolonne 3 og 4
- direktiv 66/402/EØF, bilag III, kolonne 3 og 4
- direktiv 2002/54/EF, bilag II, anden linje
- direktiv 2002/55/EF, bilag III
- direktiv 2002/57/EF, bilag III, kolonne 3 og 4.

2.3. Kontrollen udføres officielt eller under officielt tilsyn efter ISTA-reglerne.

↓ 2003/17/EF (tilpasset)

3. Frø skal opfylde følgende yderligere betingelser med hensyn til mærkning af pakninger:

3.1. Der skal være anført følgende officielle angivelser:

- en erklæring om, at frøet opfylder de betingelser, der er fastsat i Unionens bestemmelser, bortset fra dem, der vedrører sortsægthed og sortsrenhed: » EU -bestemmelser og -normer«
-

↓ 2018/1674/EF Art. 1.4 og bilag 2, litra b(vi)

- en erklæring om, at der er foretaget prøvetagning og kontrol af frøet i overensstemmelse med gængse internationale metoder: »Prøvetagning og analyse foretaget efter bestemmelserne i ISTA's internationale regler for frøkontrol for så vidt angår internationale orange certifikater for frøpartier af ...« (ISTA-frøkontrolstationens navn eller medlemskode)
-

↓ 2003/17/EF (tilpasset)

- dato for officiel lukning
- hvis frøpartier er blevet ommærket og genlukket efter OECD-reglerne for sortscertificering af frø i international handel, også en erklæring om, at dette har fundet sted, med angivelse af den seneste dato for genlukning og de herfor ansvarlige myndigheder
- produktionsland
- opgivet netto- eller bruttovægt eller opgivet antal rene frø eller, for bederoefrøes vedkommende, antal frønøgler, og

- hvis der er angivet en vægt, og der anvendes granulerede pesticider, pelleteringsmidler eller andre faste tilsætningsstoffer, oplysning om tilsætningsstoffets art og om det omtrentlige forhold mellem vægten af rent frø og den samlede vægt.

Disse oplysninger kan angives enten på OECD-etiketten eller på en anden officiel etiket, som desuden skal være forsynet med tjenestens og landets navn. Eventuelle leverandøretiketter skal være udformet på en sådan måde, at de ikke kan forveksles med den supplerende officielle etiket.

- 3.2. Hvis der er tale om en frøsort, der er genetisk modificeret, skal det på alle — officielle eller andre — mærker og dokumenter, som er anbragt på eller ledsager varepartiet, tydeligt angives, at sorten er genetisk modificeret, ligesom der skal gives eventuelle andre oplysninger, som måtte blive krævet under den obligatoriske godkendelsesprocedure efter EU -retten.
- 3.3. Inden i pakningerne skal der være anbragt en officiel seddel med oplysning mindst om partiets referencenummer, art og sort; endvidere skal det for bederoefrøs vedkommende være oplyst, om det drejer sig om monogermt frø eller præcisionsfrø.

En sådan seddel er ikke nødvendig, hvis minimumsoplysningerne er påtrykt pakningen, så de ikke kan slettes, eller der anvendes en klæbeetiket eller en etiket af et materiale, som ikke kan rives i stykker.
- 3.4. Det skal være anført på den officielle etiket eller på en særlig etiket samt uden på eller inden i pakningen, hvis frøet er blevet kemisk behandlet, og i så fald anføres det, hvilket aktivt stof der er anvendt.
- 3.5. Samtlige oplysninger, der kræves i forbindelse med officielle etiketter, officielle sedler og pakninger, skal anføres på mindst ét af Unionens officielle sprog.

↓ 2018/1674/EF Art. 1.4 og bilag 2, litra b(vii)

4. Frøpartierne skal være ledsaget af et internationalt orange ISTA-certifikat for frøpartier med oplysningerne vedrørende betingelserne fastsat i punkt 2.

↓ 2003/17/EF (tilpasset)

5. For så vidt angår basisfrø af sorter, for hvilke vedligeholdelsesavl udelukkende foregår i Unionen , skal frø af de foregående generationer være produceret i Unionen .

For så vidt angår basisfrø af andre sorter, skal frø af de foregående generationer være produceret under de for vedligeholdelsesavl, jf. den fælles sortliste over landbrugsplantearter, ansvarliges ansvar enten i Unionen eller i et tredjeland, for hvilket der efter Rådets beslutning 2005/834/EF³ er indrømmet ligestilling af tredjelands kontrol med vedligeholdelsesavl.

³ Rådets beslutning 2005/834/EF af 8. november 2005 om ligestilling af visse tredjelands kontrol med vedligeholdelsesavl og om ændring af beslutning 2003/17/EF (EUT L 312 af 29.11.2005, s. 51, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2005/834/oj>).

6. For certificeret frø af alle generationer skal frø af de tidligere generationer være produceret og officielt kontrolleret og certificeret
- i ☒ Unionen ☒, eller
 - i et tredjeland, der er indrømmet ligestilling efter denne beslutning, for så vidt angår produktion af basisfrø af den pågældende art, hvis det er produceret på grundlag af frø produceret i overensstemmelse med punkt 5.
7. For så vidt angår Canada og USA kan frøprøvetagning, frøanalyser og udstedelse af frøanalysecertifikater, uanset
- punkt 2.2 og 2.3
 - punkt 3.1, andet led
 - punkt 4,
- foretages af officielle frøkontrollaboratorier efter Association of Official Seed Analysts ("AOSA")-reglerne. I så fald:
- anføres følgende erklæring under punkt 3.1: »Prøvetagning og analyse foretaget efter AOSA-reglerne af ...« (det officielle frøkontrollaboratoriums navn eller initialer)
 - udstedes de i punkt 4 krævede certifikater af det officielt anerkendte frøkontrollaboratorium under ansvar af de myndigheder, der er anført i bilag I.
-



BILAG III

Ophævet beslutning med oversigt over efterfølgende ændringer heraf

Rådets beslutning 2003/17/EF

(EFT L 8 af 14.1.2003, s. 10,

ELI: [http://data.europa.eu/eli/dec/2003/17\(1\)/oj](http://data.europa.eu/eli/dec/2003/17(1)/oj))

Rådets beslutning 2003/403/EF

(EUT L 141 af 7.6.2003, s. 23,

ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2003/403/oj>)

Rådets forordning (EF) nr. 885/2004

(EUT L 168 af 1.5.2004, s. 1,

ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2004/885/oj>)

Kun punkt III i bilaget

Rådets beslutning 2005/834/EF

(EUT L 312 af 29.11.2005, s. 51,

ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2005/834/oj>)

Kun artikel 4

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 1105/2012/EU

(EUT L 328 af 28.11.2012, s. 4,

ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2012/1105/oj>)

Rådets forordning (EU) nr. 517/2013

(EUT L 158 af 10.6.2013, s. 1,

ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2013/517/oj>)

Kun artikel 1, stk. 2,
punkt (a), første led, og
punkt 6.C.1 i bilaget

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse (EU) 2018/1674

(EUT L 284 af 12.11.2018, s. 31,

ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2018/1674/oj>)

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse (EU) 2020/1544

(EUT L 356 af 26.10.2020, s. 5,

ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2020/1544/oj>)

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse (EU) 2021/537

(EUT L 108 af 29.3.2021, s. 4,

ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2021/537/oj>)

Kun artikel 1, stk. 1, og
punkt 1 i bilaget

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse (EU) 2022/871

(EUT L 152 af 3.6.2022, s. 109,

ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2022/871/oj>)

BILAG IV

SAMMENLIGNINGSTABEL

Beslutning 2003/17/EF	Denne afgørelse
Artikel 1, 2 og 3	Artikel 1, 2 og 3
–	Artikel 4
Artikel 6	Artikel 5
Artikel 7	Artikel 6
Bilag I	Bilag I
Bilag II	Bilag II
–	Bilag III
–	Bilag IV